

КОПИЯ

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
Герб Российской Федерации
ДИПЛОМ
о среднем профессиональном образовании
Герб Российской Федерации
РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ДИПЛОМ
о среднем профессиональном образовании

Выдан Атулугама

(фамилия)

Шехан

(имя)

Гиванта

(отчество)

Федеральным государственным казенным военным образовательным учреждением
(полное наименование)
высшего профессионального образования «Военный учебно-научный центр Военно-
образовательного учреждения
воздушных сил «Военно-воздушная академия имени профессора Н.Е. Жуковского и
и его местонахождение)

Ю.А. Гагарина»

Министерства обороны Российской Федерации

Московская область, поселок Монино

Регистрационный № 1680

Дата выдачи «22» июня 2012 года

90 СПА 0333952

Герб Российской Федерации

Решением Государственной аттестационной комиссии

от «20» июня 2012 года

присвоена квалификация

ТЕХНИК

по специальности

160901

Техническая эксплуатация летательных аппаратов и двигателей

Председатель Государственной
аттестационной комиссии

(Подпись)

Д.А. Волошин

(имя, отчество, фамилия)

Руководитель образовательного учреждения

(Подпись)

Т.Ч. Султанов

Начальник ВУНЦ ВВС «ВВА»

(подпись)

(имя, отчество, фамилия)

Гербовая печать: Министерство обороны Российской Федерации

Федеральное государственное казенное военное образовательное учреждение высшего *
профессионального образования «Военный учебно-научный центр Военно-воздушных сил

* «Военно-воздушная академия имени профессора Н.Е. Жуковского и Ю.А. Гагарина» *

Министерства обороны Российской Федерации * ОГРН 1095050007414 * 2 * ИНН

5050079661 * Сертификат № 00023 - Полиграфсерт.RU.001.П * 2006.09 *

Гознак, ППФ, Пермь, 2011, «Б». З.179720.

Город Тверь, Тверской области, Российской Федерации.

Десятого декабря две тысячи четырнадцатого года.

Я, БРЖЕВСКАЯ МАРИЯ ОЛЕГОВНА, временно исполняющая обязанности нотариуса Тверского городского нотариального округа Тверской области БРЖЕВСКОЙ ТАТЬЯНЫ БОРИСОВНЫ, свидетельствую верность этой копии с подлинного документа. В последнем подчисток, приписок, зачёркнутых слов и иных неоговоренных исправлений или каких-либо особенностей нет.

Мною, лицу, обратившемуся за совершением нотариального действия, разъяснено, что при свидетельствовании верности копии документа не подтверждается законность содержания документа и соответствие изложенных в нем фактов действительности.

Зарегистрировано в реестре за № 3К - 3078

Взыскан тариф: 10 руб.

Временно исполняющая
обязанности нотариуса:



Translation from Russian into English

COPY

THE RUSSIAN FEDERATION
Coat of Arms of the Russian Federation
DIPLOMA
of secondary professional education
Coat of Arms of the Russian Federation
THE RUSSIAN FEDERATION

DIPLOMA
OF SECONDARY PROFESSIONAL EDUCATION

This is given to **ATULUGAMA**
(surname)
SHEHAN
(name)
GIWANTHA
(patronymic)

by **the Federal State Government Military School of the Higher Professional Education**
(full name of educational institution and its location)
“Military Academic Centre of Air Force
“N.E. Zhukovsky and Y.A. Gagarin Air Force Academy”
of Ministry of Defense of the Russian Federation
Moscow Region, village of Monino
Registration number **1682**
Date of issue **June 22, 2012**
90 СПА 0333952

Coat of Arms of the Russian Federation
By the Decision of the State Attestation Board as of **June 22, 2012**

he is qualified as

TECHNICIAN
in specialty of

TECHNICAL MAINTENANCE OF AIRCRAFT AND ENGINES, 160901

Chairman of the State Attestation Board

(Signature)

D.A. Voloshin

(signature) (name, patronymic, surname)

Head of the Educational Institution

(Signature)

T.Ch. Sultanov

(signature) (name, patronymic, surname)

Official Seal: Ministry of Defense of the Russian Federation

The Federal State Government Military School * of the Higher Professional Education “Military Academic Centre of Air Force * “N.E. Zhukovsky and Y.A. Gagarin Air Force Academy” * of Ministry of Defense of the Russian Federation * ASRN 1095050007414 * 2 * ITN 5050079661 * Certificate № 00023 - Poligrafcert.RU.001.ПI * 2006.09 * Coat of Arms of the Russian Federation.

Goznak, Perm Printing Factory, city of Perm, 2011, «Б», order 179720.

Официальный переводчик: Рябова О.В.

Official translation of Ryabova O.V.

11.12.2014



The city of Tver of the Tver region of Russian Federation.
The Tenth of December of Two Thousand and Fourteen.

I, BRZHEVSKAYA MARIA OLEGOVNA, acting BRZHEVSKAYA TATIANA BORISOVNA, the notary of the Tver notarial district of the city of Tver, certify the authenticity of this copy with the original document, the latter having no erasures, added and crossed-out words, neither other unstipulated corrections and any peculiarities.

I have made it clear to the appearer that I do not verify the validity and appropriateness of the contents of document within the procedure of verifying the copy of document.

Registered in the list under the № 3K-3078
Duty fee recovered: 10 rubles

The acting notary signature.

Official seal: Notary T.B. Brzhevskaya City of Tver* The Tver city notarial district * Tver Region * ITN 69050060410 * Coat of Arms of Russian Federation.

Official translation of Ryabova O.V.
Переводчик: Рябова О.В.

11.12.2014



Город Тверь, Тверской области, Российской Федерации.

Пятнадцатого декабря две тысячи четырнадцатого года.

Я, БРЖЕВСКАЯ МАРИЯ ОЛЕГОВНА, временно исполняющая обязанности нотариуса Тверского городского нотариального округа Тверской области БРЖЕВСКОЙ ТАТЬЯНЫ БОРИСОВНЫ, свидетельствую подлинность подписи, сделанной переводчиком РЯБОВОЙ ОЛЬГОЙ ВЛАДИМИРОВНОЙ в моем присутствии. Личность ее установлена.

Зарегистрировано в реестре за № 2П – 1038

Взыскан тариф: 150 руб. (с тех. раб.)

Временно исполняющая

обязанности нотариуса:



Итого: пронумеровано,
прошнуровано, скреплено
печатью 3 (три) листа.

Временно исполняющая
обязанности нотариуса:



Я, Хрисанфов В.В., заместитель директора
Департамента международного права и сотрудничества Министерства юстиции
Российской Федерации, удостоверяю подлинность подписи
Бржевской Марии Олеговны, врио
нотариуса Тверского городского нотариального округа Тверской области
Бржевской Татьяны Борисовны,
уполномоченного на совершение нотариальных действий, и подлинность оттиска
гербовой печати данного нотариуса.

заместитель директора
Департамента международного
права и сотрудничества
Министерства юстиции
Российской Федерации

г. Москва

№ 10800-14
29.12.2014



Хрисанфов В.В.

20595

000992



Консульский департамент
Министерства иностранных дел России
удостоверяет подлинность
предстоящей подписи

30 ЯНВ 2015 20 г.

Начальник Отдела Консульского департамента
МИД России



/ Шедловский А.П. /

I hereby certify that without any commitment
to its contents, the signature/s appearing hereon
is/are that/those of the duly authorized officer/s



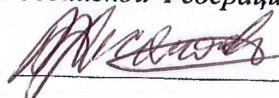
07.02.2015



Пронумеровано, прошнуровано и скреплено
печатью

стегне
лист(-а,ов).

Заместитель директора
Департамента международного
права и сотрудничества
Министерства юстиции
Российской Федерации



В.В. Хрисанов